

- 0 Try to visualize (想象) what your overspring(子孙后代) will accomplish someday(将来某一天).
- 0 Baffled(被难倒) by the problem, the analyst (分析师) was quite dispirited (气馁).
- 0 Facing so many incomprehensible (晦涩的) questions, the inquisitive (好奇的) children asked even more.
- 0 The eminent corporate leader approved of (杰出的公司领导赞成) the project.
- 0 The observant detective(敏锐的警探) found a mystifying (神秘的) dot on the margin(空白) of the last page.
- 0 It's a safe bet that she will lose her best friend because of such a small case.  
她很可能会因为这件小事失去最好的朋友。
- 0 It's a safe bet that he will run out of / use up all his money in a month in this way/

fashion. 照这种花钱，他很可能在一个月内花掉所有的钱。

- 0 Obsessed with (着迷) automobiles, he boasted of (吹牛) rich knowledge in cars.
- 0 无知者傲慢。  
Those ignorant are arrogant. Ignorant people are arrogant
- 0 To expand horizons(眼界), he bought a vessel(船) and decided to travel around the world.
- 0 He insisted on the magnitude of innovations(坚持新设备很重要) in teaching.
- 0 A brutal fact is, modernity (现代性) has changed the world into automobiles and skyscrapers(汽车与高楼).
- 0 The only advantage to be gained from **mechanically splitting up** the listening process into these hypothetical planes is the clearer view to be had of the way in which we listen. (Para 1)

The only advantage is the clearer view.

把听的过程机械地分割为以上三个假想的层次，唯一的好处是让我们更清楚地了解自己是怎样听音乐的。

- 0 Music allows them to leave it, and they go off to a place to dream, dreaming because of and apropos of the music yet never quite listening to it. (Para 3)  
dreaming because of the music and apropos of the music

**Apropos of:** related to, about

音乐允许他们离开现实，到另一个地方去做梦，因为音乐而做梦，做有关音乐的梦却从没有真正欣赏过音乐。

- 0 广告活动用于促销与提高公司形象。  
Ad campaigns are used to both **boost sales** and **improve** corporate **image**.
- 0 她会以自己的方式解决她的问题，我们应该允许她这么做。  
She will be **working out her problem in** her own **fashion** and should be allowed to do so.
- 0 旅游业空前的兴盛给这个镇带来了突然间的繁荣。  
An **unprecedented boom in** tourism brought sudden **prosperity** to the town.
- 0 信息技术的革新彻底改变了学生学习的方式。  
**Innovation in** information technology have completely **transformed the way** students work.
- 0 因特网从根本上改变了人们彼此间沟通的方式。  
The Internet has **fundamentally** changed the way people communicate with one another.
- 0 他的评论表明他对该情况的一无所知。

- His comments showed his **total ignorance of** the situation.
- 0 尽管他坚称他没有参与，但是大多数人认为他不诚实。
- 0 **Despite his insistence that** he wasn't involved, most people think he is dishonest.
- 0 世界的和平与稳定需要有中国的积极参与。
- 0 Peace and **stability** in the world need the active involvement of China.
- 0 旅游真的有助于开阔我们的眼界。
- 0 Travelling really helps to **expand our horizons**.
- 0 We couldn't **make of** their proposal at all, because it not easy to come to grips with their views.
- 0 It's a safe bet that we were as much **baffled about** their way of thinking as they were about ours.
- 0 I think we need to arrange a meeting to **clear up misunderstanding** and **remove communication barriers**.
- 0 From a **biography** written by one of his former colleagues who had worked with him for more than two decades, it is not difficult to conclude that what he **represented** was **nothing if not** the **elite class** of the country in the wake of WWII, who were rather **conservative** in terms of religious and political views.
- 0 她不仅把大学所有时间用于参加各种聚会，而且她还花时间拿到了一流的学位。
- 0 **It wasn't just that she spent all her time at college going to parties, but she took the time to gain a first-class degree.**
- 0 I brace myself for some resistance to the idea.